

## DODATOK ČÍSLO 1

471/2016-520/MPRV/D1

ku Kontraktu číslo 471/2016-520/MPRV SR zo dňa 20.12.2016

### Účastníci kontraktu:

**Objednávateľ:** Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR  
Sídlo: Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava

**Štatutárny zástupca:** Ing. Gabriela Matečná - ministerka  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica Bratislava  
Číslo účtu v tvare IBAN: SK66 8180 0000 0070 0008 1105  
IČO: 00156621

**Pracovník poverený rokovaním:** Ing. Štefan Ryba, PhD., - generálny riaditeľ sekcie poľnohospodárstva

(ďalej len „Objednávateľ“)

a

**Zhotoviteľ:** Štátny veterinárny a potravinový ústav  
Sídlo: Jánoškova 1611/58, 026 01 Dolný Kubín

**Štatutárny zástupca:** MVDr. Martin Mojžiš - poverený zastupovaním generálneho riaditeľa  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica Bratislava  
Číslo účtu v tvare IBAN: SK16 8180 0000 0070 0049 9202  
IČO: 42355613

**Pracovník poverený rokovaním:** MVDr. Martin Mojžiš – poverený zastupovaním generálneho riaditeľa

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

### Preambula

Predmetom tohto dodatku je zvýšenie celkovej hodnoty kontrahovaných úloh z 3 353 001 € na 3 753 947 € pre jednotlivé programy zhotoviteľa. K zmene ceny kontrahovaných úloh zo štátneho rozpočtu došlo v dôsledku navýšenia finančných prostriedkov o 261 000 € na program: „Veterinárna prevencia a ochrana“ v súvislosti s vtáčou chrípkou a navýšenia o 139 946 € v zmysle rozpočtového opatrenia Ministerstva financií SR č. 59/2015 v súvislosti s úpravou stupníc platových taríf zamestnancov pri výkone práce vo verejnom záujme vrátane prostriedkov na poistné a príspevku do poisťovní.

### Článok I.

Zhotoviteľ a objednávateľ podľa čl. VIII. bodu 3 kontraktu č. 471/2016-520/MPRV SR zo dňa 20.12.2016 (ďalej len „Kontrakt“) uzatvárajú tento Dodatok číslo 1 (ďalej len „Dodatok“), ktorým sa kontrakt mení takto:

1. V článku III., bod 2 Kontraktu zo dňa 20.12.2016 sa ruší a nahrádza novým znením, ktoré znie:  
„Celková hodnota kontrahovaných úloh zo štátneho rozpočtu je stanovená vo výške **3 753 947 €.**”
2. Príloha číslo 1 ku Kontraktu „Zoznam úloh pre kontrakt medzi MPRV SR a ŠVPÚ financovaných z prostriedkov štátneho rozpočtu z rozpočtu kapitoly MPRV SR na rok 2017“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou číslo 1 pod názvom: „Zoznam úloh pre kontrakt medzi MPRV SR a ŠVPÚ financovaných z prostriedkov štátneho rozpočtu z rozpočtu kapitoly MPRV SR na rok 2017.“.
3. V prílohe číslo 2 Kontraktu Úloha č. 1 pod názvom „08W 01 01 Veterinárna prevencia a ochrana“ sa ruší a nahrádza novou Úlohou č. 1 pod názvom „08W 01 01 Veterinárna prevencia a ochrana“.

## Článok II.

1. Dodatok číslo 1 je neoddeliteľnou súčasťou Kontraktu číslo 471/2016-520/MPRV SR zo dňa 20.12.2016.
2. Ostatné ustanovenia kontraktu číslo 471/2016-520/MPRV SR zo dňa 20.12.2016 v znení, ktoré nie sú týmto Dodatkom priamo zmenené, zostávajú v pôvodnom znení.
3. Tento Dodatok je vyhotovený v 4 obsahovo zhodných rovnopisoch, pričom Objednávateľ aj Zhotoviteľ dostane dve vyhotovenia. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku sú prílohy v ňom uvedené.
4. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania účastníkmi kontraktu a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR (ďalej len „Centrálny register zmlúv“).
5. Dodatok je povinne zverejňovaný podľa § 5 zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov, pričom účastníci kontraktu výslovne súhlasia so zverejnením tohto Dodatku v jeho plnom znení v Centrálnom registri zmlúv.

V Bratislave

V Dolnom Kubíne

Dňa: ..... 2017

Dňa: ..... 2017

Za objednávateľa:

Za zhotoviteľa:

---

Ing. Gabriela Matečná  
ministerka

---

MVDr. Martin Mojžiš  
poverený zastupovaním  
generálneho riaditeľa

**Zoznam úloh pre kontrakt medzi MPRV SR a ŠVPÚ financovaných z prostriedkov štátneho rozpočtu z rozpočtu kapitoly MPRV SR na rok 2017**

<b>Program</b>	<b>Názov úlohy</b>	<b>Štátny rozpočet (EUR)</b>	<b>Spolu-financovanie (EUR)</b>	<b>Finančné prostriedky spolu (EUR)</b>
08W 01 01	Veterinárna prevencia a ochrana	<b>1 152 469</b>	<b>0</b>	<b>1 152 469</b>
08W 01 0J	Koordinácia a zodpovednosť za zdravie zvierat a potravinovú bezpečnosť – generálne riaditeľstvo	<b>95 467</b>	<b>0</b>	<b>95 467</b>
08W 01 02	Potravinový dozor	<b>1 393 596</b>	<b>0</b>	<b>1 393 596</b>
08W 01 04	Kontrola BSE a TSE	<b>628 155</b>	<b>0</b>	<b>628 155</b>
08W 02 01	Diagnostika a skúšanie potravín	<b>484 260</b>	<b>0</b>	<b>484 260</b>
<b>SPOLU</b>		<b>3 753 947</b>	<b>0</b>	<b>3 753 947</b>

<b>Cena všetkých kontrahovaných úloh ŠVPÚ spolu</b>	<b>3 753 947</b>
---	------------------

## **Charakteristika a kalkulácia nákladov úloh**

### **Názov úlohy č.1:** „08W 01 01 *Veterinárna prevencia a ochrana*

- *Zdravie a ochrana zvierat*
- *Národný program kontroly rezíduí*“

### **Organizácia resp. subjekt zabezpečujúci realizáciu úlohy:**

Štátny veterinárny a potravinový ústav

### **Pracovník zodpovedný za riešiteľa:**

MVDr. Martin Mojžiš, poverený zastupovaním  
generálneho riaditeľa ŠVPÚ

### **Pracovník zodpovedný za zadávateľa:**

Ing. Štefan Ryba, PhD.  
Sekcia poľnohospodárstva MPRV SR

### **Legislatívny rámec:**

- Zákon č. 39/2007 Z. z. o veterinárnej starostlivosti v znení neskorších predpisov,
- Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 882/2004 o úradných kontrolách uskutočňovaných s cieľom zabezpečiť overenie dodržiavania potravinového a krmivového práva a predpisov o zdraví zvierat a o starostlivosti o zvieratá v znení neskorších predpisov,
- Zákon č. 271/2005 Z. z. o výrobe, uvádzaní na trh a používaní krmív (krmivársky zákon).

### **Zdravie a ochrana zvierat:**

- Plán veterinárnej prevencie a ochrany štátneho územia SR na rok 2017,
- Metodické pokyny Štátnej veterinárnej a potravinovej správy Slovenskej republiky (ŠVPS SR).

### **Národný plán kontroly rezíduí:**

- Smernica Rady 96/23/ES z 29. apríla 1996 o opatreniach na monitorovanie určitých látok a ich rezíduí v živých zvieratách a živočíšnych produktoch a o zrušení smerníc 85/358/EHS a 86/469/EHS s rozhodnutím 89/187/EHS a 91/664/EHS,
- Nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 320/2003 Z. z. o monitorovaní určitých látok a ich rezíduí v živých zvieratách a v produktoch živočíšneho pôvodu v znení neskorších predpisov,
- Nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 609/2008 Z. z., ktorým sa upravujú podrobnosti o zákaze používania niektorých látok s hormonálnym alebo tyreostatickým účinkom a beta-agonistov v chove hospodárskych zvierat,
- Rozhodnutie Rady 1999/879/ES, ktoré sa týka uvádzania na trh a podávania bovinného somatotropínu (BST) a ktorým sa zrušuje rozhodnutie č. 90/218/EHS,
- Nariadenie komisie (EÚ) č. 37/2010 o farmakologicky účinných látkach a ich klasifikácii, pokiaľ ide o maximálne limity rezíduí v potravinách živočíšneho pôvodu, v znení doplnkov a zmien,

- Nariadenie Komisie č. 1881/2006 (ES), ktorým sa stanovujú maximálne hodnoty obsahu niektorých cudzorodých látok v potravinách v platnom znení.

**Dôvod, prečo úlohu nemožno realizovať v rámci interných kapacít príslušného organizačného útvaru v rámci MPRV SR:**

ŠVPÚ je príspevkovou organizáciou zriadenou MPRV SR za účelom zabezpečovania komplexnej laboratórnej diagnostiky, t.j. vyšetovanie vzoriek potravín a surovín živočíšneho a rastlinného pôvodu, krmív a krmných komponentov na zdravotnú bezpečnosť a kvalitu, ako aj vyšetrenie vzoriek v rámci kontroly zdravia zvierat. Týmito činnosťami je zabezpečovaná ochrana územia Slovenskej republiky pred šírením nákaz zvierat podľa platnej národnej i európskej legislatívy.

Vykonávanie tejto činnosti je možné len v akreditovaných nezávislých laboratóriách s odborne spôsobilým personálom, potrebným laboratórnym vybavením a schválenými laboratórnymi priestormi. ŠVPÚ prostredníctvom štyroch špecializovaných laboratórií spĺňa tieto podmienky.

**Návrh na spôsob zabezpečenia úlohy:**

Kontrakt medzi MPRV SR a ŠVPÚ

**Konkrétny požadovaný, očakávaný výstup z úlohy (počet/jednotka):**

V rámci „Plánu veterinárnej prevencie a ochrany štátneho územia SR pre rok 2017“ je výstupom predovšetkým vyšetovanie vzoriek pre kontrolu zdravia a ochrany zvierat, najmä brucelózy, leukózy, besnoty a abortov hospodárskych zvierat. Odhadovaný počet na rok 2017 je 125 000 vyšetrení. Odhadovaný počet vzoriek v rámci špeciálnych úloh na úseku nákaz zvierat je 12 400. V rámci „Národného plánu kontroly rezíduí“ je výstupom 1550 vzoriek zameraných na vyšetovanie A1 stilbénov, A2 tyreostatík, A3 steroidov, A4 Zeranolu, A5 beta-agonistov, A6 zakázaných látok a A6 nitroimidazolov, B1 antibakteriálnych látok, B2a antihelmintík, B2b antikokcidík, B2c karbamátov a pyretroidov, B2d sedatív, B2e nesteroidných antiflogistík, B2f ostatných farmakologicky aktívnych látok, B3c chemických prvkov, B3d mykotoxínov.

Počty vzoriek a vyšetrení sú odhadované na základe analýz rizika uskutočnených pre rok 2017. Presné počty budú naplánované v zmysle metodických pokynov ŠVPS SR pre 2017.

**Časový harmonogram riešenia úlohy (začiatok, koniec realizácie, termíny ukončenia jednotlivých etáp realizácie úlohy):**

01.01.2017 – 31.12.2017

**Popis úlohy (najpodstatnejšie informácie o úlohe – ciele úlohy, jej prínos pre cieľovú skupinu užívateľov)**

*Vyšetrovanie vzoriek pre kontrolu zdravia a ochrany zvierat:*

- brucelózy, leukózy, besnoty, Aujeszkeho choroby, bovinnej vírusovej hnačky, porcinného reprodukčného a respiračného syndrómu, infekčnej epidimitídy baranov, salmonel, mykoplazmiem,
- abortov hospodárskych zvierat, spôsobených chlamydiózou, Q-horúčkou, kamylobakteriézou, listeriózou, trichomonádovou nákazou, leptospirózou,

- národné programy eradikácie bakteriálnych chorôb rýb, vírusovej hemoragickej septicémie rýb, katarálnej horúčky oviec a aviárnej influenzy,
- laboratórne analýzy v rámci špeciálnych úloh na úseku nákaz zvierat zamerané na zabezpečenie laboratórnej diagnostiky slintačky a krívačky so zreteľom na udržanie minimálnej diagnostickej pripravenosti pre potreby sérologických vyšetrení, monitoring výskytu Aujeszkeho choroby v populácii diviakov na území Slovenskej republiky a zabezpečenie laboratórnej diagnostiky infekčnej anémie koní metódou IPMA (nepriama imunoperoxidázová technika).

Cieľom tejto činnosti je zistiť zdravotnú situáciu v chovoch hospodárskych zvierat v SR, na základe ktorej sa vypracujú plány na ozdravovanie chovov a eradikáciu infekčných ochorení zvierat. Výsledky vyšetrení slúžia taktiež ako podklady na vypracovanie protinákazových plánov a pod.

Národný plán kontroly rezíduí:

- o monitorovaní určitých látok a ich rezíduí v živých zvieratách a v produktoch živočíšneho pôvodu, o zákaze používania niektorých látok s hormonálnym alebo tyreostatickým účinkom a beta-agonistov v chove hospodárskych zvierat a o farmakologicky účinných látkach a ich klasifikácii,
- maximálne limity rezíduí v potravinách živočíšneho pôvodu a to najmä A1 stilbény, A2 tyreostatiká, A3 steroidy, A4 Zeranol, A5 beta-agonisti, A6 zakázané látky, A6 nitroimidazoly, B1 antibakteriálne látky, B2a antihelmintiká, B2b antikokcidiká, B2c karbamáty a pyretroidy, B2d sedatíva, B2e nesteroidné antiflogistiká, B2f ostatné farmakologicky aktívne látky, B3c chemické prvky, B3d mykotoxíny.

Cieľom tejto úlohy je monitorovať predpísané rezíduá určených látok v chovoch hospodárskych zvierat v danom štáte a na základe získaných údajov porovnávať situáciu medzi jednotlivými členskými štátmi, navrhnúť ich zákaz alebo povolenie používania, odporúčať zmeny legislatívy a pod. Úloha vyplýva z EÚ legislatívy, je povinná pre všetky členské štáty.

**Kľúčoví užívatelia objednáwanej úlohy:**

RVPS SR, ŠVPS SR, MPRV SR, KVL SR, poľnohospodárske subjekty

**Spôsob financovania objednanej úlohy:**

Úloha bude na 100 % financovaná zo štátneho rozpočtu (z rozpočtu MPRV SR v rámci finančných prostriedkov pridelených na transfery)

**Prvok programovej štruktúry a zaradenie do funkčnej klasifikácie:**

Program: 08W 01 01 Veterinárna prevencia a ochrana

- Zdravie a ochrana zvierat
- Národný plán kontroly rezíduí

Funkčná klasifikácia: 04.2.1

**Dátum a spôsob odovzdania výsledkov riešenia úlohy:**

Odpočet úlohy bude realizovaný na kontrolných dňoch plnenia úloh kontraktu, vo výročnej správe o činnosti ŠVPÚ za rok 2017 a pri preberacom konaní v rámci verejného odpočtu v roku 2018.

**Celková potreba finančných zdrojov (EUR):**

Zdravie a ochrana zvierat: 778 842 €

Vybrané úlohy na úseku nákaz zvierat: 70 000 €

Národný program kontroly rezíduí: 303 627 €

**SPOLU: 1 152 469 €**





**Podrobná kalkulácia predpokladaných nákladov na realizáciu úlohy č. 1 (priame náklady, nepriame náklady):****Podrobná kalkulácia nákladov na realizáciu úlohy č. 1 :**

„08W 01 01 Veterinárna prevencia a ochrana“

P.č.	Kalkulačná položka	Štátny rozpočet (EUR)	Spolufinancovanie (EUR)	Finančné prostriedky spolu (EUR)
<b>1</b>	<b>Náklady obstarania celkom (r. 02 + r. 03)</b>	<b>414 922</b>		<b>414 922</b>
2	Spotreba materiálu	305 722		305 722
3	Služby (r. 4 až 6)	109 200		109 200
4	- Všeobecné služby	109 200		109 200
5	- Výskum a vývoj			
6	- Kooperácie			
<b>7</b>	<b>Náklady spracovania celkom (r. 08 + r. 09 + r. 10 + r. 14)</b>	<b>737 547</b>		<b>737 547</b>
8	Mzdové náklady	380 450		380 450
9	Náklady na zdravotné a sociálne poistenie a príspevok NÚP	138 891		138 891
10	Ostatné priame náklady (r. 11 až 13)	900		900
11	- Cestovné tuzemské			
12	- Cestovné zahraničné			
13	- Ostatné priame náklady	900		900
14	Nepriame (režijné) náklady celkom ( r. 15 až 21)	217 306		217 306
15	- Spotreba materiálu	15 800		15 800
16	- Spotreba energie	76 000		76 000
17	- Všeobecné služby	20 600		20 600
18	- Mzdové náklady	72 421		72 421
19	- Náklady na zdrav. a soc. poistenie vrát. prís. NÚP	26 485		26 485
20	- Odpisy			
21	- Ostatné nepriame náklady	6 000		6 000
<b>22</b>	<b>Celkové náklady / r.01+07 /</b>	<b>1 152 469</b>		<b>1 152 469</b>

**Zodpovedný organizačný útvar Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR:**  
 Sekcia poľnohospodárstva